

Для немедленной публикации: 11/11/2015 г.

ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ M. KYOMO (ANDREW M. CUOMO)

ГУБЕРНАТОР КУОМО (CUOMO), CEHATOP ЛАРКИН (LARKIN) И ЧЛЕН НИЖНЕЙ ПАЛАТЫ ЗАКОНОДАТЕЛЬНОГО СОБРАНИЯ ПОЛИН (PAULIN) ДОСТИГЛИ СОГЛАШЕНИЯ ОБ УСОВЕРШЕНСТВОВАНИИ ЗАКОНОДАТЕЛЬНЫХ ОСНОВАНИЙ ДЛЯ РАСШИРЕНИЯ ДЕЙСТВИЯ ПРОГРАММЫ ПЕНСИОННЫХ КРЕДИТОВ ДЛЯ ВОЕННОСЛУЖАЩИХ

Губернатор также подписал два дополнительных законопроекта, также относящихся к ветеранам из штата Нью-Йорк

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) и два сторонника подписания законопроекта, представляющих законодательную власть, сенатор Уильям Ларкин (William Larkin) и член нижней палаты Законодательного собрания Эми Полин (Amy Paulin), сегодня договорились об усовершенствовании законодательной базы в период действия двух следующих бюджетов штата, что позволит обеспечить три дополнительных года пользования пенсионным кредитом для расширенной группы имеющих право на его получение работников уровня штата и местного уровня, ранее проходивших службу в рядах вооруженных сил. Губернатор Куомо (Cuomo) сегодня также подписал законопроект, которым предусматриваются дополнительные льготы ветеранам всего штата.

«Наши ветераны подают пример преданности, патриотизма и самопожертвования, и мы все в неоплатном долгу перед ними. Отмечая День ветеранов, мы не только вспоминаем ту высшую жертву, которую они принесли ради нашего светлого настоящего, мы вспоминаем их славные подвиги, совершенные ими на родине и за рубежом, а также тот вклад, который они внесли в обеспечение благополучия наших общин после возвращения к мирной жизни, — сказал Губернатор Куомо (Сиото), — Нью-Йорк — это одна община и одна семья. Все вместе мы переживаем и молимся за возвращение домой наших военнослужащих, мужчин и женщин, несущих службу по всему миру. Прежде всего мы помним тех, кто заплатил высшую цену за нашу свободу и безопасность. Нашим ветеранам, и их семьям от имени всех ньюйоркцев я хочу сказать одно — спасибо вам».

Законодательство в отношении пенсионного кредита для ветеранов

Соглашение, достигнутое между Губернатором и сторонниками принятия закона, представляющими законодательную власть, позволит усовершенствовать положения ныне действующего закона и расширить группу ветеранов, имеющих право на получение пенсионных кредитов за военную службу.

Текущий закон позволяет активным участникам общественной пенсионной системы штата Нью-Йорк дополнительно приобретать право пользования пенсионным кредитом за военную службу на срок до трех лет при условии, что соответствующее лицо отправлено в запас с почестями, имеет право на получение пенсионного кредита в течение пятилетнего периода, несло службу во время Второй мировой войны, Корейской войны или Вьетнамской войны; либо получило награду за участие в рейдах и кампаниях, организованных с участием вооруженных сил, флота или морской пехоты США на территории Ливана, Гренады или Панамы; или несло службу в ходе активных военных операций в Ираке, Кувейте, Саудовской Аравии, Бахрейне, Катаре, Объединенных Арабских Эмиратах, Омане, Аденском заливе, Оманском заливе, Персидском заливе, Красном море и в воздушном пространстве над указанными территориями.

Новый предлагаемый закон сбалансирует потребности заслуживших соответствующие права ветеранов штата Нью-Йорк в контексте достижения штатом Нью-Йорк более масштабных фискальных целей. Предложение предусматривает расширение группы ветеранов с соответствующими правами, которые ранее не подпадали под действие закона, а также уберет ограничения, препятствовавшие женщинам пользоваться правами на дополнительный пенсионный кредит, поскольку ранее действовавшая политика вооруженных сил не позволяла женщинам нести службу в зонах активных военных конфликтов. Политика о недопущении службы женщин в зонах активных военных конфликтов, действующая ранее, была отменена на уровне вооруженных сил в 2013 году.

Губернатор и отстаивающие принятие закона представители законодательной власти в течение двух месяцев работали над оптимизацией его положений в контексте его включения в расходную часть бюджета на следующий год.

Лидер большинства в Сенате Джон Дж. Фланаган (John J. Flanagan) сказал: «Сегодня и каждый день мы обязаны отдавать должное нашим ветеранам, проживающим по всей территории штата Нью-Йорк, которые принесли в жертву нашему счастью свои жизни, и которые боролись за нашу свободу. Я выражаю признательность сенатора Ларкину (Larkin) за его невероятную целеустремленность в деле защиты прав и чествования наших ветеранов, а также за то, что он никогда не давал этому важному вопросу отойти на второй план. Сенат продолжит работу над построением такой законодательной базы, которая улучшит качество жизни наших ветеранов».

Спикер нижней палаты Законодательного собрания Карл Хисти (Carl Heastie) отметил: «Ветераны принесли огромную жертву нашей стране, и сегодня я выражаю удовлетворение тем, что мы принимаем меры, направленные на их

поддержку и удовлетворение их насущных потребностей. Нижняя палата законодательного собрания гордится тем, что сегодня ее члены стоят плечом к плечу с ветеранами штата Нью-Йорк, которые столько отдали нам и заслужили наше безграничное уважение и благодарность. Я надеюсь на продолжение работы с Губернатором Куомо (Cuomo) и нашими коллегами в Сенате, чтобы дать, наконец, нашим ветеранам заслуженное ими право на пользование этими важными для них льготами».

Сенатор Уильям Ларкин (William Larkin) сказал: «Я удовлетворен тем, что Губернатор Куомо (Сиото) согласился на продолжение работы с целью дальнейшего усовершенствования кредитного законодательства штата Нью-Йорк в период предстоящих бюджетных переговоров. Я надеюсь на продолжение сотрудничества с моими коллегами для того, чтобы обеспечить справедливое отношение ко всем ветеранам штата Нью-Йорк на законодательном уровне».

Член нижней палаты Законодательного собрания Эми Полин (Amy Paulin) сказала: «Я выражаю удовлетворение по поводу того, что после напряженной работы, проведенной с участием многих сторон, Губернатор Куомо (Сиото) избрал курс на дальнейшее рассмотрение этого важного вопроса. Ветераны, служившие на благо нашей страны, заслуживают нашего безграничного уважения и благодарности; однако, очень многие их тех, кто принимал участие в военных конфликтах, были несправедливо лишены права приобретения пенсионного кредита в течение слишком долгого времени. Мне особенно приятно от того, что ветераны-женщины, также долгое время мирившиеся с несправедливостью, заключавшейся в отсутствии возможности включения в целевую группу, также получат льготы, на пользование которыми они имеют абсолютные права».

Марио Силенто (Mario Cilento), президент Конгресса производственных профсоюзов (AFL-CIO), сказал: «В День ветеранов абсолютно логично то, что мы чествуем тех, кто служил нашей стране не только словом, но и делом. Мы благодарим Губернатора за его намерение предусмотреть пенсионные кредиты в для ветеранов на уровне бюджета штата — таким образом штат Нью-Йорк твердо станет на путь признания высшей жертвы со стороны тех, кто неизмеримо много сделал для всех нас. Меры, принимаемые Губернатором, направлены на признание факта несения доблестной службы расширенной группой наших ветеранов; кроме этого, впервые будут приняты меры по признанию на таком же уровне подвига женщин, которые с честью несли службу нашей стране. Мы также благодарим спикера Хисти (Heastie), лидера парламентского большинства Фланагана (Flanagan), сенатора Ларкина (Larkin) и члена нижней палаты Законодательного собрания Полин (Paulin) за их неустанную работу в рамках решения этого важного вопроса. С учетом того, что любое выражение благодарности ветеранам, принесшим высшую жертву в ходе службы, с нашей стороны всегда останется недостаточным, реализуя отработанный план, мы делаем все возможно для того, чтобы продемонстрировать им наше глубокое уважение и признательность, которые они, безо всякого сомнения, заслуживают».

Уэйн Спэнс (Wayne Spence), президент фонда работников государственного сектора Public Employees Foundation, сказал: «Хотелось бы поблагодарить Губернатора за согласие еще раз обратиться к этому важному вопросу при рассмотрении бюджета на будущий год».

Дэнни Донохью (Danny Donohue), президент Ассоциации гражданских служащих (Civil Service Employees Association), сказал: «Ассоциация CSEA гордится тем, что идет плечом к плечу с Губернатором Эндрю Куомо (Andrew Cuomo) и лидерами Сената и нижней палаты Законодательного собрания штата по пути признания права ветеранов на решение относящихся к ним вопросов в режиме высшего приоритета. Ветераны беззаветно несли службы нашему штату и нашей нации и сегодня заслуживают нашего уважения и поддержки».

Джон Сэмюэльсон (John Samuelsen), президент профсоюзного объединения TWU Local 100, сказал: «Профсоюзное объединение TWU Local 100 продолжит идти в авангарде по вопросу равенства для всех работников, особенно тех, кто принес высшую жертву, обеспечивая нашу безопасность в рядах вооруженных сил нашей страны. Мы благодарим Губернатора и представителей Законодательной власти штата за работу над оптимизацией законодательной базы и в рамках поиска путей бюджетного обеспечения прав всех ветеранов, в том числе и тех, кто проходил службу во время конфликтов, а также наших сестер, которым ранее было запрещено служить в зонах активных конфликтов — с новым законом они все смогут получить право на выкуп периода службы в рамках реализации своих пенсионных прав».

Новые законы расширяют льготы для ветеранов

Губернатор Куомо (Cuomo) сегодня также подписал два законопроекта, которыми предусматриваются дополнительные льготы ветеранам штата Нью-Йорк.

Первый законопроект (A7229/S305) расширяет список критериев допуска ветеранов к участию в программе лечения в специализированных пансионатах для ветеранов в штате Нью-Йорк (New York State Veterans' Nursing Home program). В группу ветеранов, имеющих право на участие в этой программе, теперь также войдут ветераны, служившие в Боснии и Герцеговине во время имеющих место на их территории конфликтов, ветераны, подвергающиеся «радиационному риску» во время прохождения службы в Японии в годы Второй мировой войны, а также ветераны, служившие в Персидском заливе в ходе соответствующих конфликтов, в частности во время операций «Несокрушимая свобода» (Enduring Freedom), «Свобода Ирака» (Iraqi Freedom), «Новый восход» (New Dawn) и «Непоколебимая решимость» (Inherent Resolve).

Сенатор Адриано Эспайллат (Adriano Espaillat) отметил: «Мы несем особую ответственность перед теми, кто храбро служил нашей нации. Эти женщины и мужчины рисковали жизнью на линии фронта, чтобы защитить наши жизни, и совершенно правильно то, что они смогут получить доступ ко всем правам,

которыми пользуются ветераны. Я благодарю Губернатора Куомо (Cuomo) за то, что он подписал этот законопроект и придал ему силу закона, поскольку он обеспечивает ветеранам гарантированный доступ к обслуживанию в специализированных ветеранских пансионатах в штате Нью-Йорк».

Член Законодательного собрания Майкл Дендеккер (Michael DenDekker) сказал: «Сегодня, в День ветеранов, я выражаю благодарность Губернатору Куомо (Сиото) за подписание этого законопроекта, который позволит военнослужащим, проходившим службу на поле боя во время вооруженных конфликтов в Персидском заливе, Боснии и Герцеговине, Афганистане и Ираке, получить право на обслуживание в специализированных ветеранских пансионатах в штате Нью-Йорк в рамках соответствующей программы. Что может быть лучше, нежели выражение нашей благодарности ветеранам через расширение для них доступа к целевому обслуживанию».

Второй законопроект (S4521/A8085) дает право Департаменту охраны окружающей среды (Department of Environmental Conservation) отменять действие критерия, относящегося к уровню дохода, для ветеранов, претендующих на получение лицензии на коммерческую рыбную ловлю. На сегодняшний день претенденты на получение такой лицензии должны продемонстрировать получение годового дохода от рыбной ловли в размере не менее 15 000 долларов в год в течение трех лет подряд. Подписанный законопроект предусматривает отмену такого требования для ветеранов, которые не смогли достичь указанного целевого уровня по причине поступления на военную службу.

Сенатор Томас Д. Кроси (Thomas D. Croci) сказал: «Военная служба не может и не должны быть препятствием к трудоустройству. Одним из наиболее подходящих способов выражения благодарности нашим ветеранам является предоставление им достаточных возможностей трудоустройства, к которым они будут иметь доступ после возвращения к мирной жизни. Мы должны работать над устранением любых препятствий на уровне наших законов и законодательных актов, которые не дают ветеранам развиваться в русле выбранных ими профессий и направлений деятельности. Я хотел бы поблагодарить Губернатора за подписание этого законопроекта и придание ему, таким образом, законной силы».

Член Законодательного собрания Майкл Бенедетто (Michael Benedetto) сказал: «Наши ветераны заслуживают справедливого отношения к себе, а барьеры на пути к получению ими лицензий на рыбную ловлю несправедливо преграждают им путь к карьерному развитию в любимом ими направлении. Этот закон исправит сложившуюся ситуацию, и я аплодирую Губернатору Куомо (Cuomo) за подписание этого законопроекта в этот день, когда мы отдаем дань уважения нашим ветеранам за их службу».

Данные меры принимаются в контексте работы, уже ведущейся Губернатором Куомо (Cuomo) в направлении укрепления позиции Нью-Йорка в роли национального лидера в вопросе обеспечения столь необходимых заботы и льгот для ветеранов и членов семей военнослужащих. В 2014 году на уровне законодательного собрания был принят предложенный Губернатором закон о предприятиях, находящихся в собственности ветеранов, получивших инвалидность во время прохождения военной службы (Service Disabled Veteran-Owned Business Act), который установил целевую квоту участия таких предприятий в работах по выполнению контрактов штата на уровне шести процентов (что в два раза выше по сравнению с федеральным целевым показателем), а также предложил целый ряд других мер, направленных на поддержку предприятий, находящихся в собственности ветеранов-инвалидов военной службы. Этим же законом было создано Отделения по делам развития бизнеса под руководством ветеранов штата Нью-Йорк с (частичной) потерей трудоспособности (Division of Service-Disabled Veterans' Business Development) при Службе общего назначения (Office of General Services), которое будет контролировать реализацию программы по обеспечению участия таких предприятий в работах по контрактам штата и регистрировать такие предприятия. В бюджете за прошлый год Губернатор предусмотрел необходимое финансирование, которое позволяло участникам программы для родителей покойных ветеранов (Gold Star Parents) в штате Нью-Йорк участвовать в Программе выплаты ежегодных пособий родителям покойных ветеранов (Gold Star Parent Annuity Program) вне зависимости от их ежегодного семейного дохода; в 2013 году Губернатор подписал законопроект, предусматривающий выделение средств в размере 74 миллионов долларов на финансирование налоговых кредитов для частных предприятий, принимающих ветеранов, участвовавших в событиях 9 сентября (9/11), на работу с полной занятостью по графику, составляющему не менее 35 часов в неделю, на срок не менее одного года.

В прошлом году Губернатор Куомо (Cuomo) дал старт партнерским отношениям в формате Оперативной группы (Strike Force) между штатом и Департаментом по делам ветеранов Соединенных Штатов (United States Department of Veterans Affairs), благодаря которым штат Нью-Йорк стал национальным лидером в решении вопроса, связанного со скопившимися необработанными запросами о предоставлении федеральных льгот ветеранам. В состав оперативной группы вошли работники штата Нью-Йорк, которые приняли к рассмотрению запросы, ожидающие решения в течение 125 и более дней, на уровне региональных отделений Ветеранской службы городов Нью-Йорка и Буффало. Благодаря, в значительной степени, работе Оперативной группы (Strike Force) количество нерассмотренных запросов в этих двух отделениях существенным образом сократилось.

###

Другие новости см. на веб-сайте <u>www.governor.ny.gov</u>
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418